

## Renseignements sur le commerce

Le bulletin bimensuel sur le commerce d'Affaires extérieures et Commerce extérieur Canada, *CanadExport*, publié à 38 500 exemplaires au Canada, permet d'informer les lecteurs des appels d'offres et des autres débouchés pouvant se présenter à l'échelle internationale. Le bulletin contient également des renseignements sur les nouveaux projets susceptibles d'intéresser les exportateurs, les changements aux programmes et aux services gouvernementaux d'aide aux exportateurs canadiens, les événements à venir (par exemple : les foires commerciales, les missions et les conférences), ainsi que les réussites et les stratégies gagnantes dans le domaine de l'exportation.

Pour vous procurer des exemplaires de nos publications sur le commerce, comme par exemple des guides sur certains marchés, le bulletin sur les exportations et des rapports sur le commerce, etc., veuillez communiquer avec InfoEx (MKI), Affaires extérieures et Commerce extérieur Canada, 125, promenade Sussex, Ottawa (Ontario), K1A 0G2, ou composer le 1-800-267-8376 (numéro sans frais) ou le 944-4000 (région d'Ottawa). Télécopieur : (613) 996-9709.

InfoEx offre également aux exportateurs actuels ou éventuels une orientation en matière d'aide à l'exportation. Si vous voulez profiter du service ou obtenir des conseils d'ordre général sur les exportations, composez notre numéro sans frais.

## Centenaire du Service canadien des délégués commerciaux • 1894-1994

Lorsque John Short Larke a été désigné par le gouvernement du Canada, en 1894, pour ouvrir un bureau à Sydney, en Australie, il est devenu le premier délégué commercial professionnel du Canada. M. Larke était auparavant propriétaire d'un journal, l'*Oshawa Vindicator*, et de l'Oshawa Stove Company. À la suite de sa nomination, il a visité un certain nombre des centres canadiens des affaires, où il a assisté à des foires et interviewé des membres de chambres de commerce. En décembre 1894, il s'est embarqué pour Sydney, où il est arrivé au mois de janvier suivant.

Depuis l'époque de M. Larke, nos délégués commerciaux ont parcouru le monde à la recherche de débouchés pour les entreprises canadiennes. On compte aujourd'hui quelque 518 délégués au Canada et à l'étranger, chargés d'établir des liens entre l'industrie et les milieux d'affaires canadiens et des clients éventuels dans le monde entier.

L'idée maîtresse du centenaire sera d'examiner l'évolution du rôle que doit jouer le Service des délégués commerciaux afin de soutenir l'expansion du commerce international du Canada en cette fin de siècle et au-delà. Un certain nombre d'événements intéressants sont prévus et les milieux d'affaires canadiens et internationaux seront invités à y participer.

## TABLE DES MATIÈRES

	Page
<b>1. Introduction</b>	
• Aperçu des services .....	1
<b>2. Bureaux commerciaux au Canada</b>	
• Centres du commerce international .....	2
• Directions de la promotion du commerce international .....	4
• Directions des politiques commerciales .....	6
• Directions géographiques d'expansion du commerce .....	7
<b>3. Service des délégués commerciaux à l'étranger</b>	
• Aide des délégués commerciaux aux exportateurs.....	11
• Missions commerciales à l'étranger.....	11
• Index des missions commerciales à l'étranger.....	12
• Consuls honoraires et représentants commerciaux honoraires .....	50
<b>4. Travailler avec votre délégué commercial .....</b>	<b>52</b>